

Porównanie tłumaczeń Wyjścia 39:35

Przekład	Rodzaj	Nazwa	Treść
PBD	Przekład dosłowny	EIB Przekład dosłowny	i skrzynię Świadectwa, i jej drążki, i pokrywę przeblągania,
SNP'18	Przekład literacki	EIB Przekład literacki	skrzynię Świadectwa, jej drążki, pokrywę przeblągania,
UBG'18	Przekład literacki	Uwspółcześniona Biblia Gdańska	Arkę świadectwa i drążki do niej, i przeblągalię;
BG	Przekład literacki	Biblia Gdańska	Skrzynię świadectwa, i drążki jej, i ubłagalnią.
BJW	Przekład literacki	Biblia Jakuba Wujka	stół z naczyniem jego i z chleby pokładnymi,
BT'99	Przekład literacki	Biblia Tysiąclecia	Arkę Świadectwa z drążkami, przeblągalię,
BW	Przekład literacki	Biblia Warszawska	Skrzynię Świadectwa i jej drążki i wieko,
EKU'18	Przekład literacki	Biblia Ekumeniczna	Arkę Świadectwa, jej drążki i przeblągalię,
PAU	Przekład literacki	Biblia Paulistów	Arkę Świadectwa wraz z drążkami, płytę przeblągalię,
POZ'75	Przekład literacki	Biblia Poznańska	Arkę Świadectwa i jej drążki, Płytę,
PEC	Przekład literacki	Tora Pardes Lauder	Skrzynię Świadectwa i jej drążki i jej pokrywę odkupienia.
NBG'12	Przekład dynamiczny	Nowa Biblia Gdańska	Arkę Świadectwa, jej drążki oraz wieko;
PNS1997	Przekład dynamiczny	Przekład Nowego Świata	a także Arkę Świadectwa oraz jej drążki i pokrywę,